www.unterlandstafette.ch

Offiziersgesellschaft
Zürcher Unterland

38.

Sonntag, 30. Januar 2022, Bülach

die Mobiliar

FLUGHAFEN ZÜRICH

SCHMAEH
Offset & Repro AG
CH-5420 Ehrendingen

Dein Erlebnisflughafen

AUSFLUGSZIEL
Erleben Sie Aviatik hautnah auf den Zuschauerterrassen sowie auf einer live kommentierten Flughafenrundfahrt.

www.flughafen-zuerich.ch/ausflug

Flughafen Zürich

Inhaltsverzeichnis

Grusswort	Seite	4
Das Wort des Präsidenten	Seite	5
Wettkampfleitung	Seite	7/8
Allgemeine Bestimmungen, Informationen	Seite	9/10/12
Elektronische Zeitmessung	Seite	13
Wettkampfablauf	Seite	14/15/17
Streckenführung	Seite	18/19
Situationsplan Kaserne Bülach	Seite	21
Situationsplan Sportzentrum Hirslen	Seite	23
Startliste Kategorie Damen, Junioren	Seite	25
Startliste Kategorie Mixed	Seite	27
Startliste Kategorie Singles	Seite	29
Startliste Kategorie Herren	Seite	31
Reglement SVMLT	Seite	33
Startliste Militärradfahrer	Seite	35
Die glücklichen Sieger der letzten Jahre	Seite	37
Dank an unsere Sponsoren	Seite	38

Herzlich Willkommen an der 38. Unterlandstafette Bülach

Liebe Sportfreunde

Die Zürcher Unterlandstafette Bülach ist eine feste Grösse im Sportkanton Zürich. Sportlerinnen und Sportler wissen, dass sie willkommen sind und das seit bald 40 Jahren. So freut es mich sehr, Sie am ersten sportlichen Höhepunkt 2022 im Zürcher Unterland begrüssen zu dürfen.

Sport ist wichtig für die Gesellschaft. Er verbindet Erlebnisse, fördert den Zusammenhalt und agiert als Integrationsmotor, vor allem im Nachwuchssport. Die Unterlandstafette ermöglicht ein tolles und vielseitiges Angebot für alle Generationen. Sie vermittelt Werte, wie Fairness und Toleranz, welche den Zürcher Sport ausmachen und Spass für jedermann. Genauso soll es sein.

Gestartet wird in den gewohnten Disziplinen. Sportlerinnen und Sportler aus den verschiedensten Bereichen werden sich in den sportlichen Fachrichtungen Schwimmen, Eisschnelllaufen, Radfahren, Inline-Skating und Laufen messen. Von der Leidenschaft und dem Einsatz unserer Sportlerinnen und Sportler können wir uns alle eine grosse Scheibe abschneiden. Sie setzen ein starkes Zeichen für Freude, Leistung und Fairness und motivieren die Jugend und eine breite Bevölkerungskreise zur sportlichen Betätigung.

Das Mass an Kreativität, Einsatz und unzähligen freiwilligen Vorbereitungsstunden bei einem Anlass auf diesem Niveau ist äusserst beeindruckend. Die freiwillige Tätigkeit ist für unsere Gesellschaft enorm wichtig und nicht selbstverständlich. Zahlreiche Helferinnen und Helfer, Sportlerinnen und Sportler und Sponsoren machen dieses grossartige Erlebnis möglich. Jeder persönliche Einsatz und Franken im Sport ist gut investiert. Es lohnt sich jede Investition. Der Event hat sich dadurch eindrücklich entwickelt. Jährlich konnten weitere Teams von nah und fern dazugewonnen werden. Dafür herzlichen Dank!

Egal ob Sie sich im sportlichen Wettkampf miteinander messen oder am Rand der Wettkampfbahn Ihren Favoriten anfeuern. Sportlich spannende oder gesellig kameradschaftliche Stunden sind an der Unterlandstafette garantiert. In diesem Sinne gratuliere ich dem OK Unterlandstafette und der Offiziersgesellschaft Zürcher Unterland ganz herzlich zur Durchführung dieses spannenden und einzigartigen Anlasses. Ich freue mich sehr, Ihnen als Kantonsrätin des eidgenössischen Standes Zürich die besten Glückwünsche überbringen zu dürfen. Danke an alle, die sich für den Sport im Kanton Zürich so ins Zeug legen. Sie senden damit ein starkes Signal, das in die ganze Schweiz ausstrahlt. Alle die ein Herz für den Sport haben, dürfen sich darüber freuen.

Sportliche Grüsse
Jacqueline Hofer, Dübendorf

- Kantonsrätin Zürich
- Mitglied parlamentarische Gruppe Sport des Kantons Zürich

Das Wort des Präsidenten

Liebe Sportlerinnen und Sportler
Geschätzte Gäste, Sponsoren und Funktionäre

Die 38. Unterlandstafette findet statt, zumindest für die Sportlerinnen und Sportler...
... den aus uns allen bekanntem Grund kann ich Sie leider nicht alle persönlich in der Kaserne Bülach willkommen heissen.

Es gab etliche Diskussionen und es braucht viel Überwindung, den Anlass trotz der gegebenen Umstände durchzuführen. Die am 30. Januar 2022 gültige Covidverordnung werden wir natürlich strikt einhalten.
Auch wenn wir uns von Anfang an bewusst waren, dass wir dafür von unserer Reserve anzapfen müssen, wollten wir unbedingt etwas Normalität zurück.
Und wenn die Situation nicht schlimmer wird, steht dem ersten sportlichen Highlight im Zürcher Unterland nichts mehr im Weg. Rund um die sechs Disziplinen Schwimmen, Eisschnelllauf, Crosslauf, Radrennfahren, Inlineskaten, Biken sind wir am Sportpuls der Zeit.

Dennoch, die Abstriche sind nicht ohne: Auf eine Stabübergabe wird verzichtet, deshalb soll jede Sportlerin und jeder Sportler pünktlich zur Startzeit erscheinen und danach gleich wieder nach Hause gehen. Auf den von unseren Sponsoren und Politikern geschätzten Gästeanlass verzichten wir ebenso wie auf die Beiz und die Siegerzeremonie.

Damit Sie für den Ablauf der 38. Unterlandstafette bestens informiert sind, bitte ich Sie, diesen Wettkampfführer zu studieren. So sind Sie zur richtigen Zeit am rechten Ort und wir können den besonderen Verhaltensmassnahmen gerecht werden. Ebenso ist es hilfreich, wenn alle Teammitglieder die Streckenkarten im Voraus anschauen.
Ein grosses Dankeschön gilt meinem OK und den zahlreichen Helferinnen und Helfer, welche mit Ihrem Frondienst den Anlass überhaupt ermöglichen.

Ebenfalls unverzichtbar sind die zahlreichen Sponsoren und Donatoren, die uns trotz der aktuellen wirtschaftlichen Situation die Treue halten, vielen Dank dafür!

Nun wünsche ich allen Sportlerinnen und Sportler eine erfolgreiche Stafette. Und da ja die Rangliste erst am Schluss veröffentlicht wird, wenn Sie eventuell schon zu Hause sind, ist es sogar noch etwas spannender.

Ich wünsche allen viel Vergnügen bei der Lektüre sowie beim Sport allgemein.
Werden oder bleiben Sie gesund!

Ihr OK-Präsident
Raphael Beck

ZKS – Zürcher Kantonalverband für Sport
Gartenstr. 10, 8600 Dübendorf, Tel. 044 802 33 77, www.zks-zuerich.ch

ZKS Zürcher Kantonalverband für Sport

Sportkanton Zürich – wir bewegen

Wettkampfleitung

Gerne stellen wir Ihnen das diesjährige, motivierte OK vor. Es hat während der vergangenen Monate in etlichen Sitzungen die Unterlandstafette für Sie organisiert.

OK-Präsident

Raphael Beck

Das OK

- Platzchef Bülach: Felix Weber
- Chef Sportanlagen: Thomas Fuhrer
- Chef Strecke: Hanspeter Handle
- Administration: Cédric Bruderer
- Infostand: Maja Lüthi
- Sponsoring: Monika und Edgar Urech
- Logistik: Matthias Schwarz
- Transport: GMMZ
- Verpflegung: Urs Stutz
- Übermittlung: Markus Fritschi
- Zeitmessung: Bernhard Schad (raceresult)
- Sanität: Markus Egli
- Finanzen: Monika Urech
- Aktuar: Ladina Kessler
- SVMLT: Ueli Badertscher

Leider mussten wir uns im Mai 2021 von unserem Chef Sponsoring, Emil Rathgeb, für immer verabschieden. Mit seinen schier grenzenlosen Kontakten konnte er fast überall Sponsoren finden. Seine freundliche Art wird uns immer in schöner Erinnerung bleiben.

Wettkampfleitung

Unser OK wird getragen von der OGZU (Offiziersgesellschaft Zürcher Unterland) und unterstützt durch den UOV (Unteroffiziersverein) Glatt- und Wehntal, die GMMZ (Gesellschaft der Militärmotorfahrer Zürich), den EVU (Eidg. Verband der Übermittlungstruppen), den Militärsanitätsverein Winterthur und den Partyvogel Geroldswil.
An dieser Stelle ein riesengrosses **Dankeschön!**

Das **Wettkampfgericht** setzt sich zusammen aus:
Raphael Beck, Hanspeter Handle, Ueli Badertscher, Thomas Fuhrer.

Bei dringenden Fragen im Vorfeld wenden Sie sich bitte an unseren OK-Präsidenten oder Administrator:

OK-Präsident : Raphael Beck	079 440 04 81	praesident@unterlandstafette.ch
Administrator: Cédric Bruderer	079 721 66 42	administrator@unterlandstafette.ch

Bei Problemen und Reklamationen am Wettkampftag haben Sie folgende Anlaufstellen:

- Infostand 076 402 15 85
- Wettkampfbüro 079 440 04 81
- Sanität 076 240 16 16

Allgemeine Bestimmungen, Informationen

Teilnahmebedingungen
Es sind Gruppen mit 1 bis 6 SportlerInnen zugelassen. Das Mindestalter beträgt 12 Jahre.
Die Rangierung findet in 6 Kategorien statt: Damen (reine Damenmannschaften), Herren (reine Herrenmannschaften), Mixed (alle gemischtgeschlechtlichen Gruppen), Junioren (alle Mitglieder müssen zwischen 12 und 18 Jahre alt sein), Militärradfahrer und Singles (alle Einzelwettkämpfer). Falsch angemeldete Gruppen werden automatisch in die entsprechende Kategorie umgeteilt.

Durchführung
Der Wettkampf findet bei jeder Witterung statt. Das OK gibt bis spätestens um 10:30 Uhr bekannt, ob das Radrennfahren durch Crossfahren und das Inline - Skating durch den Strassenlauf ersetzt werden.

Wettkampfgericht
Das Wettkampfgericht ist zuständig für die Behandlung aller Einsprachen und Beschwerden. Diese sind spätestens 30 Minuten nach Zielankunft beim Infostand anzumelden.
Das Wettkampfgericht entscheidet endgültig. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Funktionäre
Die Funktionäre sind durch den Dienstanzug oder eine Leuchtweste gekennzeichnet. Den Anordnungen der Funktionäre ist unbedingt Folge zu leisten. Nichtbefolgen kann mit Disqualifikation geahndet werden.

Ausrüstung
Die Ausrüstung (Schlittschuhe, Fahrräder usw.) ist Sache der Wettkämpfer. Das Tragen von Helmen ist für die RadrennfahrerInnen, Inline-SkaterInnen und RadcrossfahrerInnen obligatorisch. Aus Sicherheitsgründen empfiehlt der Veranstalter den Inline-Skatern Knie-, Ellenbogen- und Handgelenkschoner.

Coronavirus
Es gelten die Covid19-Verordnungen, welche für den Wettkampftag vom BAG herausgegeben wurden, sowie allfällige Erweiterungen des Kantons Zürich und der Stadt Bülach.

Für das Kontakt-tracing benötigen wir von allen Teilnehmerinnen und Teilnehmer Name, Vorname sowie die Telefonnummer. Unsere Arbeit wird erleichtert und wir sind schneller, in dem Ihr bei der Anmeldung am Infostand einen Notizzettel mit Namen, Vorname, Telefonnummer abgebt. Die Schwimmer haben dann auch gleich das Zertifikat 2G+ sowie den Ausweis vorzuweisen. Angaben ohne Gewähr, es kann Änderungen geben.

Wir haben weniger als andere:

Das spesenfreie Lohnkonto!

Ihre Bank am Puls der Region

Bezirks-Sparkasse Dielsdorf Genossenschaft

www.sparkasse-dielsdorf.ch

Allgemeine Bestimmungen, Informationen

Verhalten im Übergaberaum, Start- Zielbereich
Die Wettkämpfer holen vor ihrer Startzeit den Transponder (Badge) beim Infostand, welcher für Schwimmer und Eisschnellläufer in der Hirslen, für alle anderen bei der Kaserne ist. Danach starten die Wettkämpfer in ihrer Disziplin. Nach Beendigung der Disziplin wird der Transponder nicht an den nächsten Sportler weitergeben! Der Wettkämpfer bringt seinen Transponder selbstständig zum Infostand zurück und erhält im Gegenzug das Teilnehmergeschenk. Der Verlust eines Transponders kostet 100.- Fr., welcher durch den Wettkämpfer vor Ort zu begleichen ist. Material wie Wärme- und Wechselkleider, etc sind in den dafür markierten Bereichen ausserhalb des Start- Zielbereichs zu deponieren. Für Single-Wettkämpfer wird eine eigene Wechselzone eingerichtet.

Versicherung / Sicherheit
Jeder Teilnehmer ist für seine persönliche Versicherung und Sicherheit selbst verantwortlich. Trotz Streckenposten sind die Teilnehmer zur Vorsicht verpflichtet. Es gelten auf allen Strecken die allgemeingültigen Verkehrsregeln. Der Veranstalter lehnt jegliche Haftung ab.

Sanitätsdienst
Während der ganzen Wettkampfdauer sind Sanitäter im ganzen Wettkampfareal im Einsatz. Bei der Kaserne Bülach ist zudem ein Sanitätsposten fest eingerichtet.

Verkehrsdienst
Der Anlass findet auf öffentlichen Strassen ohne Absperrungen statt. Während des Wettkampfes müssen einige Kreuzungen und Hauptstrassen überquert werden. Obwohl der Verkehr geregelt wird, ist jeder Teilnehmer für seine eigene Sicherheit verantwortlich. Es empfiehlt sich deshalb, vorbereitend auf das Wettkampfgeschehen, die Karte genau zu studieren.

Verfall des Startgeldes
Bei Nichterscheinen am Start oder bei einer Disqualifizierung verfällt das Startgeld zugunsten des Veranstalters.

Parkplätze
Es dürfen nur die offiziellen Parkplätze bei den Sportanlagen und die Truppenparkplätze bei der Kaserne Bülach benutzt werden. Auf dem Parkplatz des Restaurants Kaserne ist striktes Parkverbot. Die genauen Standorte finden Sie auf den Situationsplänen.

Allgemeine Bestimmungen, Informationen

Zuschauer
Aufgrund der aktuellen Situation müssen wir leider auf die vielen Zuschauer im Kasernenareal verzichten. Den Singles und Juniorenteams wird eine zusätzliche Begleitperson gestattet. Das Anfeuern am Streckenrand bleibt natürlich erlaubt.

Transport
Für die Transfers von und zu den Sportanlagen sind die Teilnehmer selbst verantwortlich.

Verpflegung
Leider müssen wir auch im Gastro-Bereich Abstriche machen. Wir werden lediglich für die Sportler einen kleinen Kiosk mit Getränken bereithalten.

Duschmöglichkeiten
Die Benützung der Garderoben und Duschen ist nur mit gültigem Zertifikat/Ausweis möglich, heisst momentan 2G+. Wir empfehlen den Ortsansässigen, sich zu Hause zu duschen. Im Aussenbereich wird eine zertifikatsfreie Garderobe zur Verfügung gestellt. WC-Anlagen dürfen unter Einhaltung der Maskenpflicht für den Toilettengang benützt werden.

Abspritzplatz
Für die Reinigung der Fahrräder steht ein Abspritzplatz zur Verfügung (siehe Situationsplan der Kaserne).

Fundgegenstände
Allfällige Fundgegenstände sind sofort am Infostand abzugeben bzw. abzuholen.

Reparatur
Falsches oder kaputtes Material? Das Team von KRAUER'S RAD-STUDIO und ROLI'S BIKE STATION hilft gerne vor Ort weiter!

Das Zeitmesssystem an der 38. Unterlandstafette

An der 38. Unterlandstafette wird ein Zeitmesssystem der Firma race result eingesetzt. Mit diesem Zeitmesssystem werden auch die Zeiten beim Schwimmen und Eisschnelllaufen mittels Transponder erfasst und sekundengenau übermittelt.

Nachfolgend wird kurz beschrieben, wie das System funktioniert und wie es gehandhabt werden soll:

- Jeder Wettkämpfer erhält in der Sportanlage einen elektronischen Transponder, welcher mittels Klettband am Körper befestigt werden muss.

- Der Transponders muss mit Ausnahme des Schwimmers am Fussgelenk befestigt werden. Der Schwimmer befestigt den Transponder am Handgelenk.

- Der Badge wird durch den Wettkämpfer nach der Disziplin selbständig am Infostand abgegeben.

- Die Zeitnahme erfolgt im Start- /Zielbereich automatisch beim Übertreten der Bodenschleife.

- Für verlorene Transponder müssen sofort Fr. 100.- am Infostand bezahlt werden.

Wettkampfablauf

Sportzentrum Hirslen, Bülach
Die für Sie bestimmte Anlage entnehmen Sie bitte der Startliste.

1. Schwimmer	600 m = 24 Längen
2. Eisläufer	2400 m = 20 Runden

Als Schwimmer und Eisschnellläufer erhalten Sie Ihren Transponder sowie die Startnummern am Infostand vor der Sportanlage. Sie absolvieren ihre Disziplinen eingenständig, wobei die Reihenfolge keine Rolle spielt.

Der Transponder ist vom Schwimmer am **Handgelenk**, von allen anderen Sportlerinnen und Sportlern am **Fussgelenk** zu tragen.

Der Transponder und die Startnummer sind persönlich und nur für die eigene Disziplin (Singles alle Disziplinen) zu verwenden. Nach deren Beendigung sind diese am Infostand abzugeben.

Im Hallenbad und deren Garderoben gilt 2G +.
In der Garderobe des Eisfeldes gilt die Maskenpflicht bis zum Ausseneisfeld.

Kaserne Bülach

Die Stafette findet nicht im gewohnten Rahmen statt. Der Start der einzelnen Disziplinen erfolgt mittels Zeitfenster. Jeder Wettkämpfer holt rechtzeitig vor seiner Startzeit die Startnummer sowie den Transponder am Infostand ab und begibt sich danach zum Start. Generell holen dies die Wettkämpfer 10 bis 20 Minuten vor dem Startblock ab. Nach Zieleinlauf wird der persönliche Transponder sofort wieder am Infostand abgegeben. Bei Bedarf kann der Ablauf am Infostand nochmals kurz erklärt werden.

3. Crossläufer
Startblock 10:30 – 10:40 Uhr
7.5 km (Kaserne Bülach – Chrebsbuck – Bülach)

Am Infostand holen Sie den Transponder sowie die rote Startnummer ab. Den Transponder befestigen Sie sicher am Fussgelenk. Danach begeben Sie sich zum Startbereich und starten anschliessend den roten Jalons folgend den *7.5* km Lauf.

Wettkampfablauf

4. Radrennfahrer
Startblock 10:45 – 10:55 Uhr
31 km (Kaserne Bülach –Weiach – Hochfelden – Bülach)

Sie holen Ihre grüne Startnummer sowie den Transponder, welcher am Fussgelenk anzubringen ist, am Infostand. Danach geht's zum Start, wo Sie die 31 km den grünen Jalons folgen.

5. Inlineskater
Startblock 11:20 – 11:30 Uhr
9.7 km (Kaserne Bülach – Feisterloo – Bülach)

Am Infostand bekommen Sie die orange Startnummer sowie den Transponder, welcher am Fussgelenk zu montieren ist. Im Anschluss ist der Start frei für die 9.7 km lange Strecke, welche orange jaloniert ist.

6. Radcrossfahrer
Startblock 11:40 – 11:50 Uhr
8 km (Kaserne Bülach – Chrebsbuck – Bülach)

Die blaue Startnummer und der Transponder, welcher Sie gut am Fussgelenk anbringen, liegt am Infostand bereit. Danach geht's los zum Start, wo Sie den blauen Jalons folgend die 8 km absolvieren und die Stafette damit beenden.

Bruno Walliser
Kaminfeger AG
Hardstrasse 11, 8604 Volketswil
Telefon 044 945 08 87
Fax 044 945 19 83
info@brunowalliser.ch
www.brunowalliser.ch

matica

Heizungsspeicher • Kältespeicher • Wassererwärmer • Heizungs- und Kälteverteiler • Frischwasserstation • Spezialbehälter für die Industrie • Spezialschweissungen

Matica AG – 8001 Zürich – www.matica.ch – 044 251 28 68

HINNEN

Hoch- und Tiefbau

8153 Rümlang

Seit 1900 in Rümlang / 5.Generation
20 Mitarbeiter, davon ein Lehrling (Maurerlehre)

Dienstleistungen:
-Neubau Einfamilien-, Mehrfamilienhäuser
-Umbau
-Renovationen/Sanierungen
-Tiefbauarbeiten
-Umgebungsarbeiten

HINNEN AG
Haldenweg 10 · 8153 Rümlang
Tel. 044 817 17 63 · Fax 044 817 26 86
info@hinnenbau.ch · www.hinnenbau.ch

Wettkampfablauf

Nach dem Zieleinlauf
Gegen Rückgabe der Startnummern und des Transponders erhält jeder Teilnehmer am Infostand ein originelles Andenken an die Unterlandstafette. Es findet keine Siegeszeremonie in der Kaserne statt und wir verzichten auch bewusst auf eine Festwirtschaft. Wir bitten alle Athleten, nach Abschluss ihrer Disziplin die Kaserne zu verlassen. So können Sie und wir als Veranstalter mit kleinstmöglichem Risiko und mit gutem Gewissen nach Hause gehen.

Rangverkündigung
Diese fällt leider aus, wir bitten um Verständnis. Die Ranglisten werden etwa eine Stunde nach der letzten Zieleinfahrt und nach deren Überprüfung auf unserer Homepage publiziert.

Preise
Zu gewinnen gibt es:
- Exklusive Preise für die Siegermannschaft jeder Kategorie
- Attraktive Gutscheine für jeden Teilnehmer der 2. und 3. klassierten Mannschaften jeder Kategorie

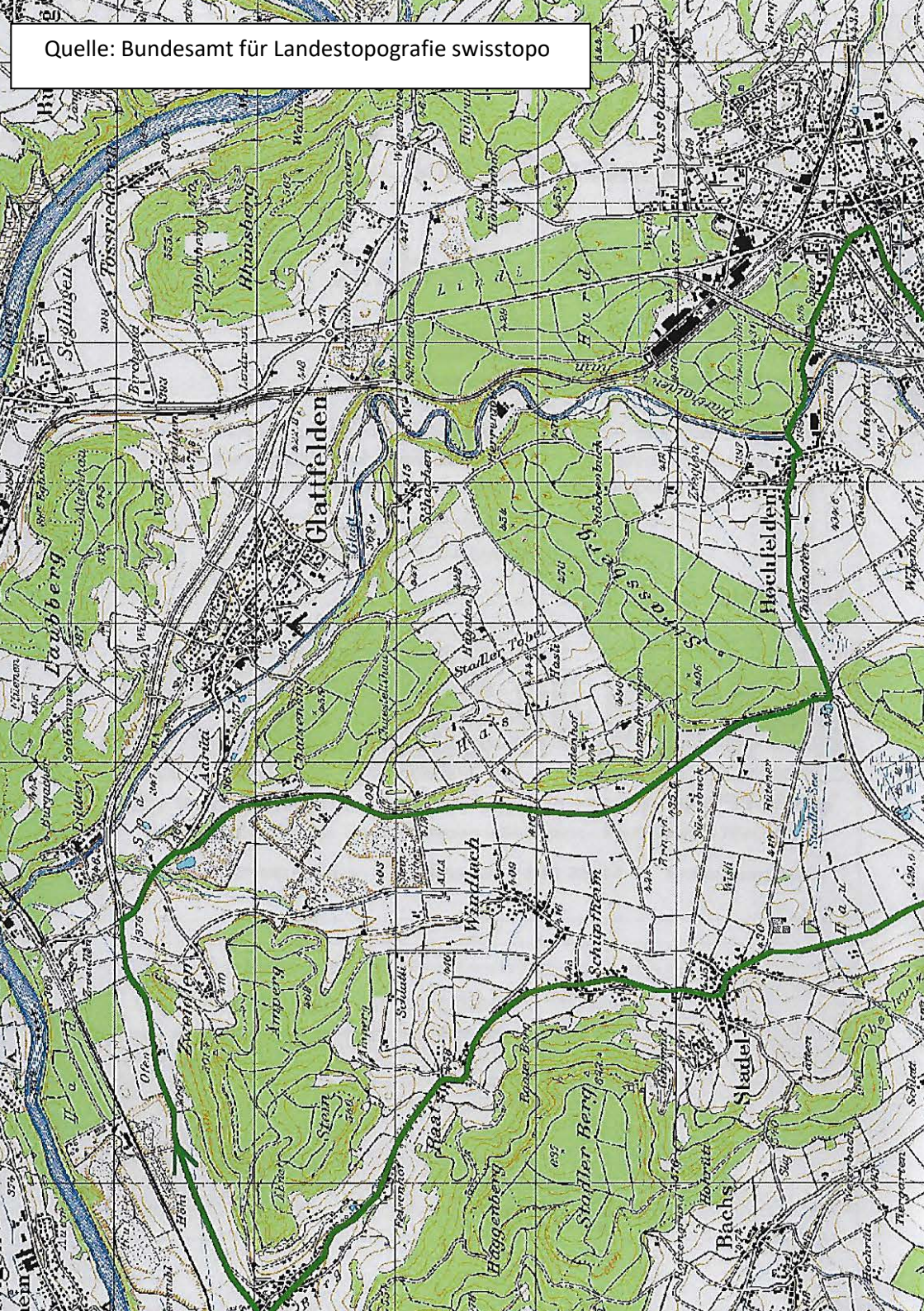
Die Preise werden im Anschluss durch uns mit der Post versendet. Das Teilnehmergeschenk erhält jeder Wettkämpfer bei Abgabe des Transponders.

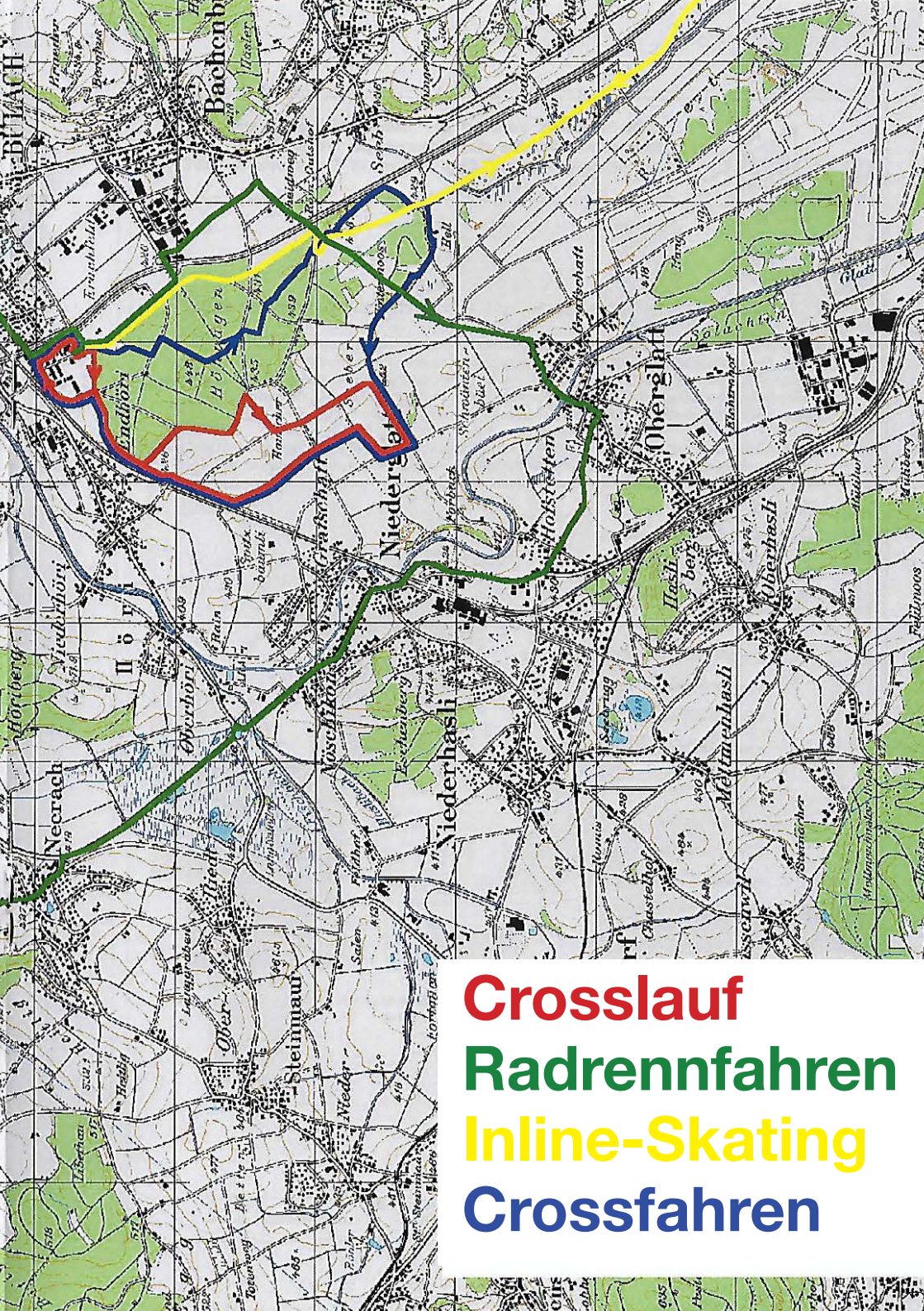
Rangliste
Die Rangliste ist auf unserer Website (www.unterlandstafette.ch) abrufbar.

Ehrensperger Partner
Vermögensverwaltung

Negativzinsen!
Und jetzt?

Ehrensperger Partner Vermögensverwaltung AG
Hamelirainstrasse 15 I CH-8302 Kloten
T +41 (0)44 815 59 01 I benno@ehrenspergerpartner.ch


Quelle: Bundesamt für Landestopografie swisstopo
Glattfelden
Höchfelden
Laubberg
Rhinsberg
Windlach
Schüpfheim
Staudel
Stadler Berg
Bachs
Zweidlen
Ampery
Stein
Baalin
Haggenberg
Staller Tobel
Staller See


Crosslauf
Radrennfahren
Inline-Skating
Crossfahren

Eidgenössischer Verband der Uebermittlungstruppen (EVU)
Association Fédérale des Troupes de Transmission (AFTT)
Associazione Svizzera delle Truppe di Trasmissione (ASTT)

Sektion Schaffhausen **www.sh.evu.ch**

Vereinslokal: EVU Hüsli, Artilleriestrasse 43, 8200 Schaffhausen
Postcheck-Konto: 82-1661-4

EVU Schaffhausen
Wir sind für Ihre Kommunikations- und Übermittlungsprobleme da!

Unzählige Organisatoren von Anlässen in der Region Schaffhausen zerbrechen sich regelmässig den Kopf über das richtige Übermittlungskonzept. - Warum in einem solchen Fall, anstatt als Verlegenheitslösung zum Handy zu greifen, sich nicht einfach an die Übermittlungsspezialisten der Region Schaffhausen wenden? Warum nicht die preisgünstigste und zuverlässigste Lösung wählen? Warum sich nicht an den *Eidgenössischen Verband der Übermittlungstruppen (EVU) Schaffhausen* wenden und eine kostenlose Offerte einholen?

Die Spezialisten des EVU Schaffhausen sind durch ihre langjährige Ausbildung und Erfahrung bestens auf alle Arten von Übermittlungseinsätzen vorbereitet. Sie finden für jedes Übermittlungsproblem eine *massgeschneiderte Lösung*, ganz nach Ihren individuellen Wünschen und Bedürfnissen. Und dies erst noch zu unschlagbar günstigen Preisen!

Wir planen, erstellen und betreiben für Sie

- Sprech- und Datenfunknetze
- LAN und WLAN - Netze
- Anschlüsse an das zivile Telefonfestnetz
- mobile Telefonzentralen mit Endgeräten
- Faxverbindungen
- Lautsprecheranlagen
- netzunabhängige Richtstrahlverbindungen

Zu unseren Kunden zählen

- Sport- und andere Vereine
- Schulen
- Pfadi und CEVI

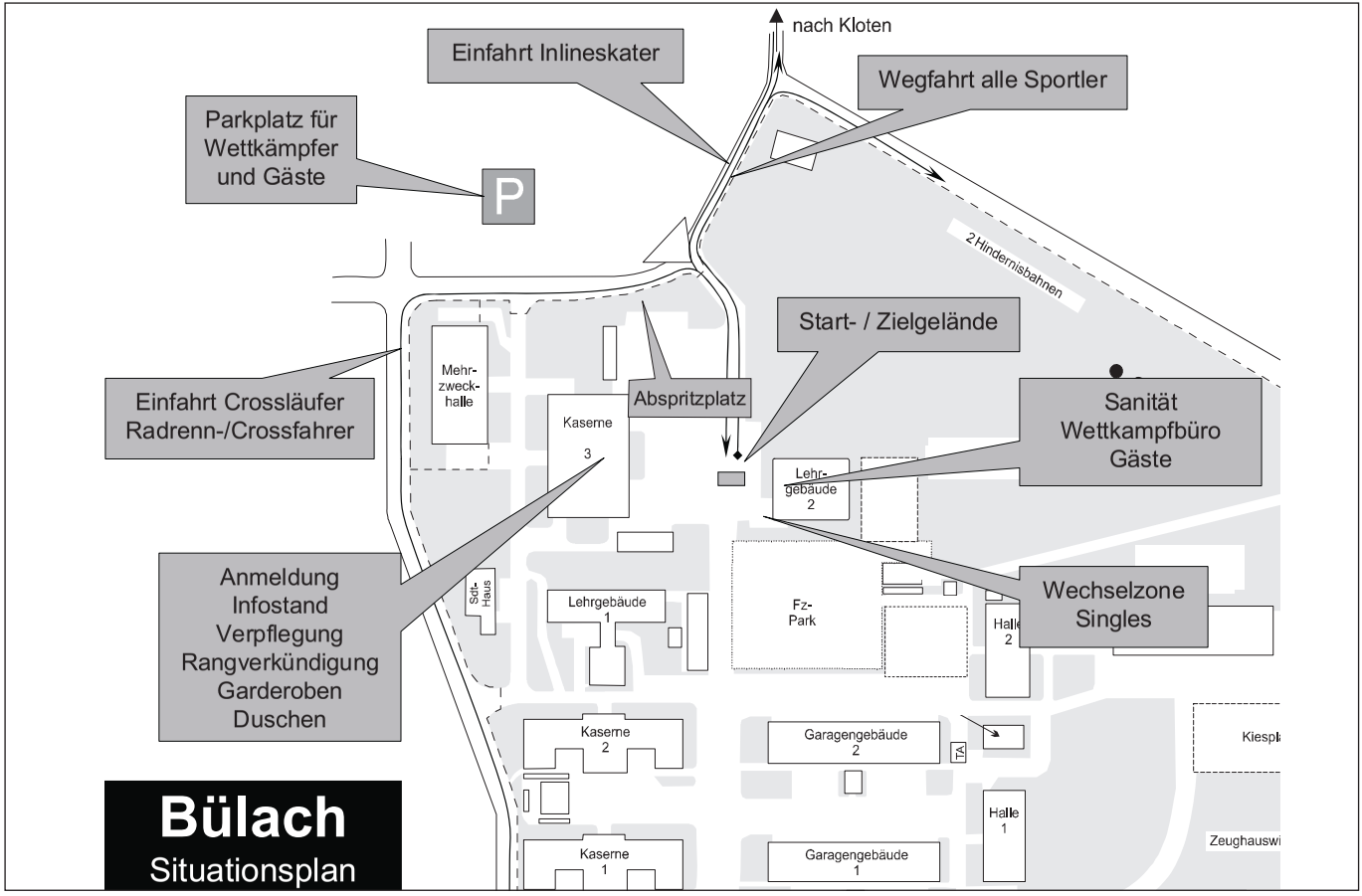
Zögern Sie nicht! Wenden Sie sich mit Ihren Übermittlungsproblemen vertrauensvoll und unverbindlich an uns. Gerne beraten wir Sie umfassend. Verlangen Sie unsere kostenlose Offerte.

Unsere Kontaktadresse:

Adrian Widmer
Gartenstrasse 18
8200 Schaffhausen SH

Mobile 079 503 82 88
Email fawi@datacomm.ch

Remo Pianezzi, Anna-Göldi-Weg 4, 8753 Mollis
■ Tel. P. 052 319 40 57 Fax: 052 319 40 10 Mobile: 079 376 60 33 E-Mail: praesident@sh.evu.ch ■

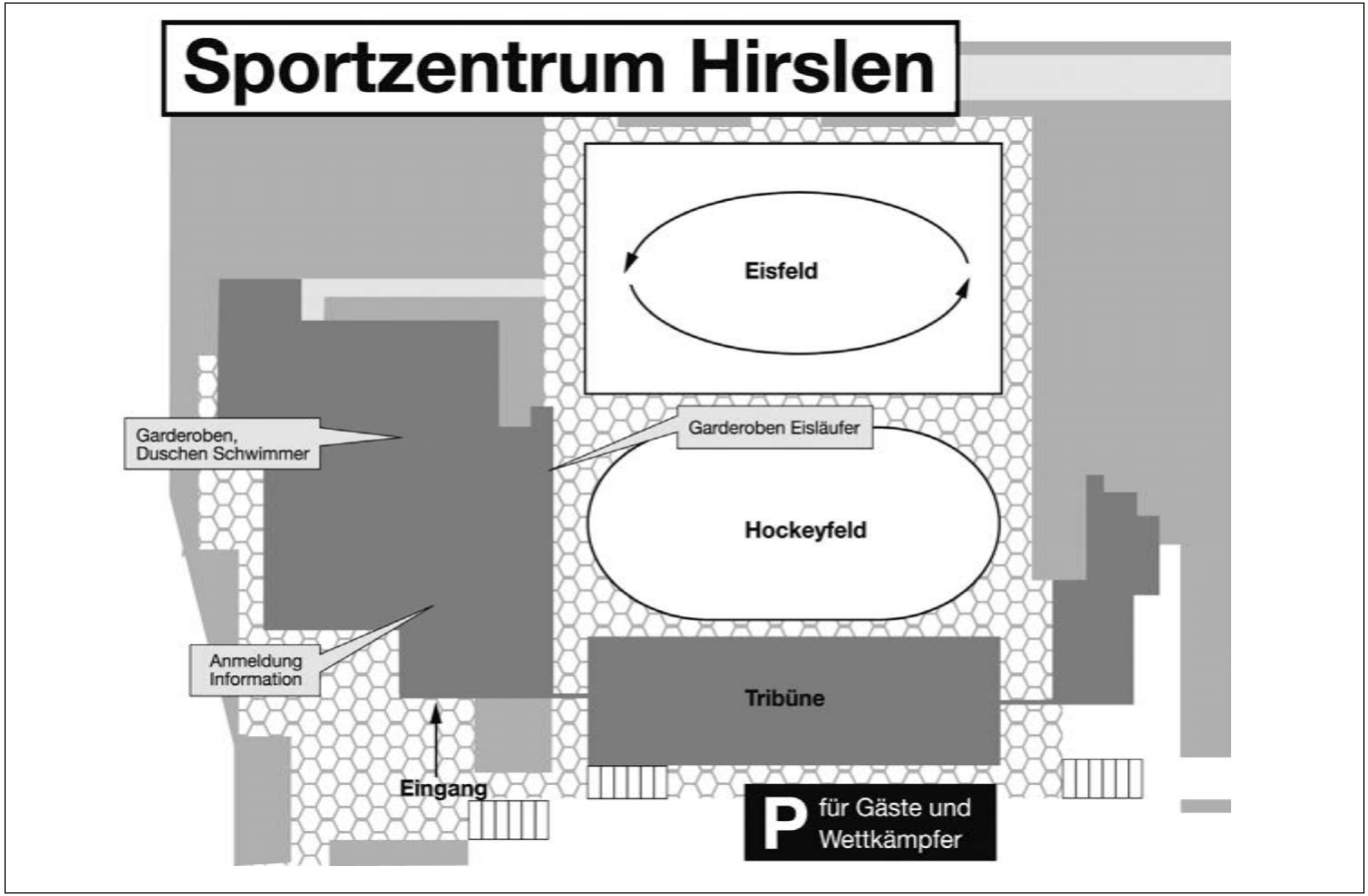

nach Kloten
Einfahrt Inlineskater
Wegfahrt alle Sportler
Parkplatz für Wettkämpfer und Gäste
P
2 Hindernisbahnen
Start- / Zielgelände
Einfahrt Crossläufer Radrenn-/Crossfahrer
Mehr-zweck-halle
Absprizplatz
Kaserne 3
Sanität Wettkampfbüro Gäste
Lehr-gebäude 2
Anmeldung Infostand Verpflegung Rangverkündigung Garderoben Duschen
Sdt-Haus
Lehrgebäude 1
Fz-Park
Wechselzone Singles
Halle 2
Kaserne 2
Garagengebäude 2
TA
Kiespl
Halle 1
Kaserne 1
Garagengebäude 1
Zeughauswi
Bülach
Situationsplan

Gesamtleistung.

Eberhard

Eberhard | EBERHARD | EBIOX | WEIACHER | DETZELN

Pioniere in Bau und Umwelt


Sportzentrum Hirslen
Eisfeld
Garderoben,
Duschen Schwimmer
Garderoben Eisläufer
Hockeyfeld
Anmeldung
Information
Tribüne
Eingang
P für Gäste und
Wettkämpfer

Hinter den sieben Bergen
steht eine Velostation
für Klein und Gross...
RB
ROLI'S
BIKE
STATION
8422 PFUNGEN
www.rolisbike.ch

Startliste Kategorie Damen

Austragungsort: Sportzentrum Hirslen, Bülach

StartNr.	Team	Startfenster
101	White-Socks	07:40 - 08:00
102	Impuls Frauen	07:20 - 07:40

Startliste Kategorie Junioren

Austragungsort: Sportzentrum Hirslen, Bülach

StartNr.	Team	Startfenster
401	Dieli-Sek Juniors	08:50 - 09:10

Das 2-Rad Fachgeschäft in Bülach an der Berglistrasse 31

Öffnungszeiten:

Di. / Mi. / Fr. 9:00 - 12:00 und 14:00- 18:30 Uhr
Sa. 8:00 - 16:00 Uhr

Für Sie zuständig:

Harry Hossli
Telefon / Fax: 044 860 94 04
Email: info@krauers-radstudio.ch
Homepage: krauers-radstudio.ch

Rennvelos der Marken:
Time: Der Hightech-Carbonrahmen aus Frankreich.
Kuota: Die in Italien aus Carbon hergestellten ultimativen Triathlon- und Rennvelos.
Price: Das bewährte Schweizer Rennvelo.

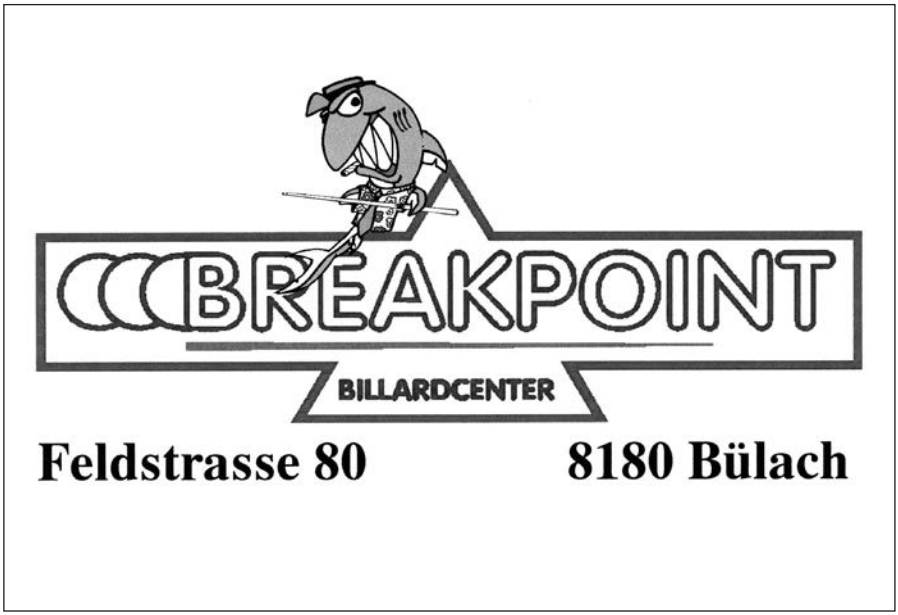
Bei den **Mountainbikes** besticht unsere Hausmarke **Price** durch Ihre fairen Preise bei Schweizer Top-Qualität.

Im Sortiment führen wir auch **Touren-**, **Kinder-** und **Alltagsvelos** von **Price**, **Kettler** und **Tigra**, sowie die sehr funktionelle Schweizer **Radbekleidungsmarke Aassos**.

Startliste Kategorie Mixed

Austragungsort: Sportzentrum Hirslen, Bülach

StartNr.	Team	Startfenster
301	Skyguide Dübi	07:40 – 08:00
302	Freeradicals Mitglieder	07:20 – 07:40
303	Team Velolounge Kloten	08:30 – 08:50
304	Go for Fun	08:00 – 08:20
305	RC Seebach	08:30 – 08:50
306	RC Seebach 2	08:30 – 08:50
307	SV Zoll Nord	08:50 – 09:10
308	SV Zoll Nord	08:50 – 09:10
309	Polysportverein Kapo Zürich- Mixed 1	07:20 – 07:40
310	Polysportverein Kapo Zürich- Mixed 2	07:20 – 07:40
311	Chälbli Bikes & Service	07:20 – 07:40
312	Dieli-Sek	08:50 – 09:10



TEAMSPORT

VERLANGE EINE OFFERTE!

BEDRUCKTE/BESTICKTE BEKLEIDUNG FÜR DEINEN VEREIN ODER DEINE FIRMA

Trainingsanzüge • Trikots • Hosen • Clubjacken
Taschen • Schneesportbekleidung

STÖCKLI OUTDOOR SPORTS WIL
Sirnacherstrasse 1, 9501 Wil, Tel. 071 911 30 60

STÖCKLI
THE SWISS SKI

Startliste Kategorie Singles

Austragungsort: Sportzentrum Hirslen, Bülach

StartNr.	Team	Startfenster
1	Marti Claudia	08:00 – 08:20
2	Marti Thomas	08:00 – 08:20
3	Karch Stéphane	07:20 – 07:40
4	Vogler Stefan	07:20 – 07:40
5	Klaus Mischa	08:30 – 08:50
6	Locher Sandro	08:30 – 08:50
7	Fischer Daniel	07:20 – 07:40
8	Wiederkehr Sabrina	07:20 – 07:40
9	Eriksen Jörgen	07:20 – 07:40
10	Pedras Henrique	07:40 – 08:00
11	Cornaz Yannick	07:20 – 07:40
12	Zahner Rolf	08:50 – 09:10

RESTAURANT FRIEDEN
HORSE PUB
BÜLACH

Restaurant
Täglich geöffnet
08.00–24.00 Uhr
Sonntag
09.00–24.00 Uhr

Pub
16.00–24.00 Uhr

Kasernenstrasse 120
8180 Bülach
Telefon 044 860 64 34

Wir fahren für Sie in unserer Freizeit, damit an der Unterlandstafette alles glatt geht!

Die **Gesellschaft der Militär-Motorfahrer des Kantons Zürich** erbringt, im Rahmen einer ihrer Dienstleistungen, den kostenlosen Fahrdienst für die diesjährige Unterlandstafette.

Die GMMZ befasst sich hauptsächlich mit der Aus- und Weiterbildung von Motorfahrern der Armee.

Unsere fast 700 Mitglieder sind allesamt Fahrer eines militärischen Fahrzeuges, Frauen wie Männer, jung und alt, unabhängig des militärischen Grades.

Im Zentrum steht die Pflege der Kameradschaft untereinander und truppenübergreifend. Wir führen durchs ganze Jahr verschiedenste Anlässe zur Förderung der Sicherheit im militärischen Strassenverkehr durch. Die einen mit Wettkampfcharakter, die anderen zu Trainingszwecken.

Fühlen Sie sich angesprochen? Weitere Informationen zu unserer Vereinstätigkeit erhalten Sie auf www.gmmz.ch oder bei unserem Mutationsführer Dragan Klisarić, Hürstholzstrasse 16, 8046 Zürich.

Startliste Kategorie Herren

Austragungsort: Sportzentrum Hirslen, Bülach

StartNr.	Team	Startfenster
201	Freeradicals Vorstand	07:20 – 07:40
202	Energie Opfikon AG	08:30 – 08:50
203	FR-Team Challenger Mix	07:20 – 07:40
204	SV Zoll Nord	08:50 – 09:10
205	Polysportverein Kapo Zürich	07:20 – 07:40
206	Nadler Gastrobau Masters	08:30 – 08:50
207	Nadler Gastrobau Yongsters	08:30 – 08:50
208	SV Zoll Schaffhausen Selection	07:20 – 07:40
209	Warmduscher	08:50 – 09:10
210	SPIDIS	08:50 – 09:10

Viel Erfolg an der Unterlandstafette 2022!

CAMION TRANSPORT

„ Das geflügelte Schwert “

die Militär-Radfahrer SVMLT an der Unterlandstafette (ULS) 2018

S V M L T – Der Verband

Der Schweizerische Verband Militär-Leistungssport und Tradition, ehemals unter der stolzen Bezeichnung *„Schweizerischer Verband der Mechanisierten und Leichten Truppen SVMLT“* bekannt, wurde 1903 durch die Militärradfahrer Zürich gegründet, und ist einer der ca. 40 in der ausserdienstlichen Tätigkeit engagierten militärischen Verbände. – Der SVMLT ist Mitglied der Landeskonferenz der militärischen Dachverbände (LKMD), politisch neutral und offen für alle aktiven Angehörigen der Armee (AdA), ehemaligen AdA, sowie für Freunde und Befürworter der ausserdienstlichen Tätigkeit und des Militärsportes. Unsere Mitglieder - interessierte Soldaten, Unteroffiziere und Offiziere - rekrutieren sich heute aus allen Truppengattungen der Armee, und längst nicht mehr nur aus den ´mechanisierten´ Truppen - den „Gelben“!

Im Rahmen der ausserdienstlichen Tätigkeit setzt sich der SVMLT für die Erhaltung der militärischen Ausbildung, einer möglichen Fort- u. Weiterbildung, sowie für die Erhaltung der körperlichen und geistigen Leistungsfähigkeit und Fitness seiner Mitglieder ein. Die Pflege der Kameradschaft wird besonders hochgehalten. Als wichtigen Eckpfeiler erachtet der SVMLT zudem eine gute, tragende, und auf Vertrauen basierende Beziehung zwischen Armee und Bevölkerung unseres Landes als äusserst wichtig, und ´lebt´ und präsentiert Publikumsnähe wo immer möglich.

Der SVMLT bekennt sich zu einer top ausgerüsteten, modernen, leistungsfähigen und schlagkräftigen Armee im bewährten Milizsystem, welche befähigt ist, unser Land und seine Bevölkerung unabhängig, jederzeit und unter allen Umständen zu beschützen, Land und Leuten in Notsituationen beizustehen, und die Freiheit und Unabhängigkeit unseres demokratischen Rechtsstaates zu sichern und zu gewährleisten. Der SVMLT setzt sich dafür ein, dass unserer Milizarmee die notwendigen Leute, Mittel und Ausrüstungen für eine erfolgreiche Erfüllung ihres Verfassungsauftrages jederzeit zur Verfügung stehen.

Mit einem vielfältigen Angebot an interessanten Anlässen und Wettkämpfen wird allen unseren Mitgliedern und zum Teil auch ihren Familienangehörigen und weiteren Gästen ein begeisterndes Spektrum an Möglichkeiten im Rahmen von Freizeit, Sport und Unterhaltung geboten. – Besuchen Sie uns an einer unserer vielen Veranstaltungen – Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

SVMLT
SCHWEIZERISCHER VERBAND MILITÄR-LEISTUNGSSPORT UND -TRADITION
ASSOCIATION SUISSE DE SPORT DE COMPÉTITION ET DE TRADITION MILITAIRE
ASSOCIAZIONE SVIZZERA SPORT E TRADIZIONI MILITARI
ASSOCIAZIUN SVIZRA DA SPORT DA PRESTAZIUN E TRADIZIUN MILITAR
ASSTM

Militärradrennen an der 38. Unterlandstafette

1. Tagesbefehl

10:00 – 10:15	Anmeldung Abgabe Startnummern Kaserne Bülach
10:20 – 10:40	Ausrüstungskontrolle im Startgelände
11:00	Massenstart

2. Teilnahmeberechtigung
AdA und ehemalige AdA; Rekruten nach Weisungen Ausbildungschef; Angehörige der Polizei- und Grenzwachtkorps; Mitglieder SVMLT; J+S

3. Wettkampf
Strecke: 1 Runde à 31 km Kaserne Bülach – Oberglatt – Niederglatt – Neerach-Stadel – Raat-Weiach - Kiesstrasse – Hochfelden – Kaserne Bülach

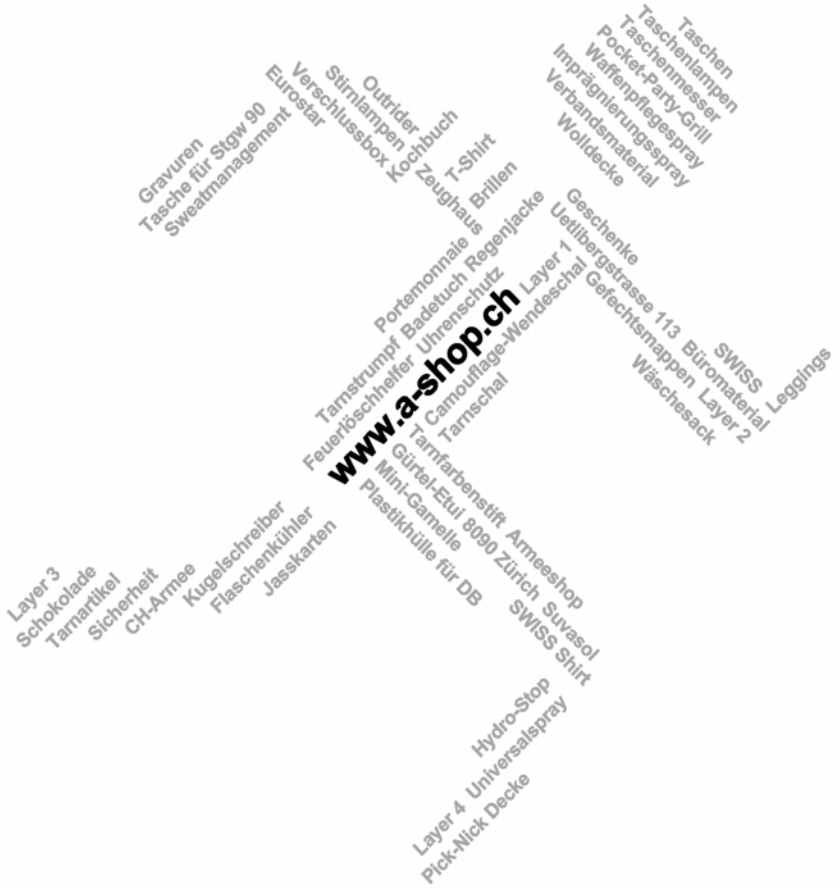
4. Proteste: Proteste sind der Jury bis 15 Minuten nach Rennschluss schriftlich einzureichen. Der Jurychef und der Wettkampfkdt entscheiden endgültig.

5. Tenue, Ausrüstung und Versicherung
Gemäss Vorschriften des SVMLT (www.svmlt.ch) gültig ab 01.01.2020

Für Radfahrer besteht **Helmtragpflicht.**

6. Rangverlesen
Es findet keine Rangverkündung statt. Es wird nur eine Rangliste erstellt!

7. Auskunft
Wettkampfkdt:
Kpl Ueli Badertscher, Schönbüelstrasse 16, 8330 Pfäffikon
Telefon 044 950 46 51



Unsere Produktpalette ist so vielfältig wie die Unterlandstafette!

Zeughaus Zürich, Uetlibergstrasse 113, 8090 Zürich
Öffnungszeiten: Mo-Fr 07.30 - 16.30 Uhr

Startliste Militärradfahrer

Austragungsort: Kaserne Bülach

Startzeit für den Massenstart der Radfahrer: 11.00

StartNr.	Teilnehmer	Grad	Jahrg.
51	Wälchli Bernhard	Adj Uof	1951
52	Riedwyl Walter	Gfr	1960
53	Rüegger Roger	Maj	1986
54	Engel Ruedi	FP Wm	1955
55	Heierli Hanspeter	Gfr	1957
56	Brutschi Tobias	Sdt	1981
57	Burkhart Andi	Mitr	1968
58	Schläpfer Adrian	Rdf	1967
59	Albrecht Werner	Motrdf	1949
60	Fischer Markus	Gfr	1960
61	Loosli Heinz	Sdt	1959
62	Probst Thomas	Fw	1974
63	Scherer René	Mof	1946
64	Wäny Roland	Kpl	1967

IRCHEL
TREUHAND
GMBH

—> massgeschneiderte Lösung
im Buchhaltungsbereich
—> Beratung in allen Steuerfragen
—> erstellen von Steuererklärungen

Seuzacherstrasse 10d | 8474 Dinhard
Tel 052 316 17 76 | Fax 052 316 17 75
E-Mail info@ircheltreuhand.ch
www.ircheltreuhand.ch

VICTORY GARAGEN AG

TOYOTA SUZUKI

Ihr Partner für Opel, Toyota und Suzuki

AVIA Tankstelle und Shop
365 Tage / 6 – 22 Uhr / in Eglisau

Unsere Stärken

» Verkauf und Beratung
» Reparaturen aller Marken
» Rund um Service
» Carrosserie- und Malerarbeiten
» Mietwagenservice
» Reifenhotel

Bülach
Schleufenbergstrasse 3
8180 Bülach
Telefon 044 886 23 77
buelach@victorygaragen.ch

Eglisau
Zürcherstrasse 36
8193 Eglisau
Telefon 043 422 30 20
eglisau@victorygaragen.ch

Rundum in guten Händen
victorygaragen.ch

Die glücklichen Sieger der letzten Jahre

27.01.2019, 36. ULS	Junioren:	1. Formel Rafz 2. Impuls Rookies
	Damen:	1. Triathlon Club Baden Damen 2. Hills Angels Cycling Team - Girls 3. Freiämter Asphaltbögler
	Herren:	1. Energie Opfikon AG 2. SV Grenzwachtregion Basel 3. STD Racing Team
	Singles:	1. Buhin Silvan 2. Bischofberger Alain 3. Maag Stefan
	Mixed:	1. MG-Project 2. Hills angels Cycling Team - Mixed 3. Rolf und Diane
	Militärradrennen:	1. Schläpfer Adrian 2. Sahli Christian 3. Hanser Reto
28.01.2020, 37. ULS	Junioren:	1. Die us em TV Rafz
	Damen:	1. White Socks 2. Hills Angels Cycling Team 3. FreeRadicals Ladies
	Herren:	1. Energie Opfikon AG 2. SV Grenzwache Region I, Team 1 3. Empor Singles
	Singles:	1. Eriksen Jörgen 2. Gloor Gary 3. Zehnder Rolf
	Mixed:	1. Chälbli Bikes & Service 2. #impulstriathlon 3. SV Grenzwache Region I, Team 2
	Militärradrennen:	1. Hörler Herbert 2. Sahli Christian 3. Schläpfer Adrian

Dank an unsere Sponsoren

Auch bei der 38. Unterlandstafette werden wir von vielen Sponsoren grosszügig unterstützt. **Herzlichen Dank!**

Hauptsponsoren

• Die Mobiliar	Dielsdorf und Bülach
• Flughafen Zürich	Kloten
• Schmaeh Offset & Repro AG	Ehrendingen

Sponsoren

• Diverse Inserenten im Wettpampfführer	
• Breakpoint	Bülach
• Landi Zürich Unterland	Höri
• Migros Kulturprozent	Zürich
• Stöckli Swiss Sports AG	Wil SG
• TopKino	Bülach
• Van-Dee Eventtechnik	Kloten
• Zürcherische Winkelriedstiftung	Zürich

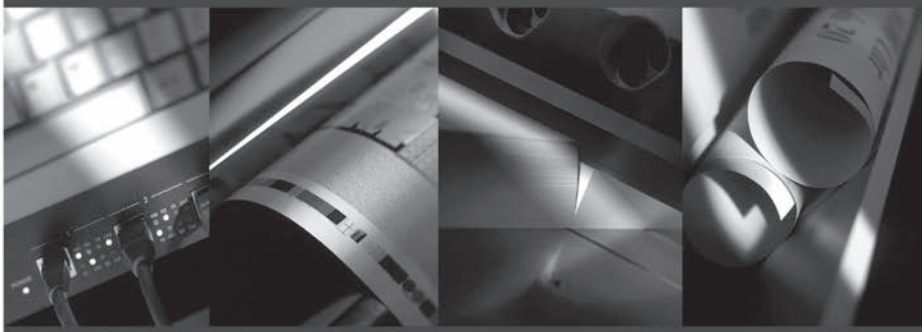
Weitere Supporter

- Gemeinde Boppelsen
- Gemeinde Niederglatt
- Gemeinde Niederhasli
- Gemeinde Schöfflisdorf
- Gemeinde Steinmaur
- Gemeinde Winkel
- Stadt Bülach

Medienpartner

Zürcher Unterländer

Mit dem richtigen **DRUCK** zum Erfolg.



Satz · Scan · Plot · Print · Digital · Offset · Ausrüsten · Veredeln · Lettershop

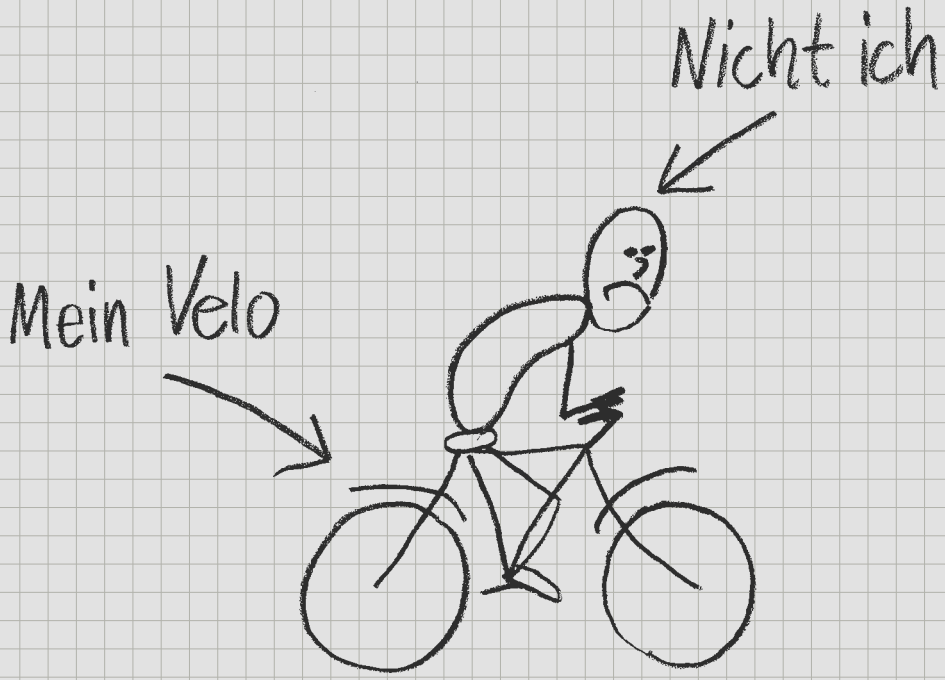
SCHMAEH

Offset & Repro AG

Print • Medien • Kommunikation

CH-5420 Ehrendingen
Telefon 056 221 68 21
www.schmaeh-druck.ch

Schadenskizze



Was immer kommt – wir helfen Ihnen rasch und unkompliziert. **mobiliar.ch**

Generalagentur Bülach
Max Suter
Kasernenstrasse 11
8180 Bülach
mobiliar.ch/buelach

Generalagentur Dielsdorf
Stefan Bucher
Wehntalerstrasse 54
8157 Dielsdorf
mobiliar.ch/dielsdorf

die **Mobiliar**